

**Telefone Sem Fio  
2,4 GHz Expandível  
com Estação Meteorológica  
Integrada**

**MODEL: WW338**

MANUAL DO USUÁRIO

**ÍNDICE**

<b>Instruções de Segurança Importantes</b> ....	1
<b>Dicas de Segurança</b> .....	2
<b>Introdução</b> .....	3
<b>Características Principais</b> .....	3
Monofone e Unidade Base - Vista Frontal .....	4
Unidade Base – Vista Inferior .....	4
Monofone – Vista Frontal .....	4
Carregador – Vista Fronta .....	5
<b>Para Começar</b> .....	6
Conexão do Adaptador AC .....	6
Conexão da Linha Telefônica .....	6
Instalação das Pilhas do Monofone .....	6
Instalação das Pilhas da Unidade Base ...	6
Carregamento das Pilhas do Monofone ..	6
Orientação Final de Segurança .....	7
Segurança Elétrica .....	7
<b>Funções Básicas</b> .....	7
Fazer uma Chamada .....	7
Atender uma Chamada .....	7
Terminar uma Chamada .....	7
Chamada em Espera .....	8
Mensagem em Espera .....	8
Ajustar o Volume do Alto-falante .....	8
Rediscar uma Chamada .....	8

Rediscagem dos Últimos 10 Números ....	8
Rediscagem Rápida .....	8
Apagar um Número da Lista de Rediscagem .....	8
Salvar Números Discados na Memória ...	8
<b>Agenda Telefônica</b> .....	8
Armazenar Números na Agenda Telefônica .....	8
Uso das Teclas .....	9
Apagar Números da Agenda Telefônica .....	9
Editar Números na Agenda Telefônica .....	10
Fazer Ligações para Números da Agenda Telefônica .....	10
Percorrer Rapidamente a Agenda Telefônica .....	10
<b>Identificação de Chamadas</b> .....	10
Verificar Registros de Identificação de Chamadas .....	10
Salvar Registro de Identificação de Chamada na Agenda Telefônica .....	10
Formatar Números Identificadores de Chamadas .....	11
Apagar Registros de Identificação de Chamadas .....	11
Identificação de Chamada Ausente ....	11
Ligações Não Atendidas .....	11
Durante uma Ligação .....	11
Utilizar a Função Mudo .....	11
Utilizar a Viva Voz .....	11
<b>Ajustes do Monofone</b> .....	12
Ajustar a Campanha .....	12

POR

Ajustar o Volume da Campainha ..... 12

Ajustar o Idioma da Tela ..... 12

Ajustar o Modo de Discagem ..... 12

Ajustar o Formato Hora / Data ..... 12

Ajustar o Código de Área ..... 13

**Áudio-Conferência ..... 13**

**Previsão Meteorológica ..... 13**

Previsão Meteorológica no Monofone ..... 13

Temperatura no Monofone ..... 14

Passar de Celsius para Fahrenheit ..... 14

**Funcionamento do Sensor Remoto ..... 14**

Instalação das Pilhas ..... 14

Aviso de Pilhas Fracas ..... 15

Configuração do Canal no Sensor Remoto ..... 15

Suporte para Mesa ou Parede ..... 15

O Botão Reset ..... 15

**Funcionamento da Unidade Base ..... 15**

Chamar os Monofones ..... 15

Ajustar a Hora na Unidade Base ..... 16

Ajustar o Formato da Hora ..... 16

Ajustar o Formato da Data ..... 16

Ajustar a Data ..... 16

Selecionar Celsius ou Fahrenheit ..... 16

Ajustar o Alarme da Unidade Base ..... 17

Desligar o Alarme ..... 17

Instalação do Sensor ..... 17

**Uso de Múltiplos Monofones ..... 17**

Chamada Interna Entre Monofones ..... 18

Atender Chamadas Internas ..... 18

Chamada em Espera ..... 18

Transferência de Chamada Entre Monofones ..... 18

**Registro de Monofones na Unidade Base ..... 18**

Processo de Registro ..... 18

Cancelar o Registro de Monofones ..... 18

**Jogo da Serpente ..... 19**

Como Jogar ..... 19

**Reajustar seu Sistema ..... 19**

Retornar aos Ajustes Padrão ..... 19

Ajustes Padrão ..... 19

Símbolos do Teclado ..... 20

**Segurança e Cuidados ..... 20**

Precauções de Segurança ..... 20

Cuidados Com Este Produto ..... 20

Cuidado! ..... 20

**Solução de Problemas ..... 21**

Casos Possíveis ..... 21

Problemas Com o Uso de Multi-Monofones ..... 22

Outros Itens Importantes ..... 22

**Especificações ..... 22**

**Sobre a Oregon Scientific ..... 23**

**Declaração FCC ..... 23**

**Declaração de Conformidade ..... 24**



## INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

Parte das informações a seguir talvez não se aplique ao seu aparelho específico. No entanto, ao utilizar o equipamento telefônico de conferência, sempre devem ser obedecidas as precauções básicas de segurança a seguir. Isto visa reduzir o risco de incêndios, choques elétricos e lesões pessoais.

1. Leia e compreenda todas as instruções.
2. Siga todos os avisos e instruções indicados no aparelho.
3. Desconecte o aparelho da tomada da parede antes de limpá-lo. Não use produtos de limpeza líquidos ou em aerossol. Para limpeza, utilize um pano úmido.
4. Este aparelho não deve ser utilizado quando você estiver em uma banheira, chuveiro, ducha ou piscina. A imersão do aparelho na água pode causar choques elétricos.
5. O aparelho dispõe de fendas e aberturas na parte traseira ou inferior do gabinete destinadas à ventilação para proteção contra superaquecimento. Nunca bloqueie nem cubra essas aberturas. As aberturas também nunca devem ser obstruídas colocando-se o aparelho sobre a cama, sofá, tapete ou outra superfície do mesmo tipo. Este aparelho não deve ser colocado em instalação embutida, exceto se houver ventilação adequada.
6. Este aparelho deve ser operado somente com o tipo de fonte de alimentação elétrica indicado na etiqueta de identificação. Se não tiver certeza do tipo de fonte de alimentação elétrica em sua residência, consulte o revendedor ou a companhia elétrica de sua localidade.
7. Nunca deixe objetos sobre o fio elétrico. Não coloque o aparelho em lugares em que o fio fique no caminho de pessoas e seja pisado por elas.
8. Não sobrecarregue as tomadas da parede e os fios de extensão, pois isso pode resultar em risco de incêndios e de choques elétricos.
9. Nunca introduza objetos de nenhum tipo neste aparelho através das fendas do gabinete, pois tais objetos podem tocar pontos carregados com tensões elétricas perigosas ou provocar curto-circuito em componentes, resultando em risco de incêndios ou de choques elétricos. Nunca derrame líquidos de nenhum tipo sobre o aparelho.
10. Para reduzir o risco de choques elétricos, nunca desmonte o aparelho. Este deverá ser levado a um técnico de manutenção qualificado quando forem necessários reparos. A abertura ou retirada das tampas pode expor você a tensões elétricas perigosas ou a outros riscos. A remontagem incorreta pode causar choques elétricos quando o equipamento telefônico for utilizado posteriormente.
11. Não exponha o aparelho a temperaturas extremas, como em áreas próximas a um radiador ou forno quente, ou no interior quente de veículos.
12. Não coloque velas acesas, cigarros, charutos e similares sobre o telefone.
13. Nunca toque os fios ou terminais não isolados do telefone, exceto se a linha telefônica tiver sido desconectada na interface de rede.
14. Nunca instale nem modifique a fiação telefônica durante tempestades com relâmpagos.
15. Nunca instale tomadas telefônicas em pontos úmidos, exceto se a tomada for especificamente projetada para locais com presença de umidade.
16. Tenha cuidado ao instalar ou modificar linhas telefônicas, para evitar incêndios e/ou choques elétricos.
17. Desconecte este aparelho da tomada da parede e encaminhe-o a um técnico de manutenção qualificado para reparos nas seguintes condições:
  - A. Quando o fio ou cabo de alimentação de energia elétrica estiver danificado ou corroído.
  - B. Se o aparelho tiver sido exposto a chuva ou água.
  - C. Se o aparelho não funcionar normalmente depois de seguidas as instruções de operação.

POR



- D. Se o gabinete do aparelho tiver sido danificado.
- E. Se o aparelho apresentar mudança evidente de
18. Evite utilizar um telefone (exceto do tipo sem fio) durante tempestades com relâmpagos. Existe o risco remoto de choques elétricos provenientes de relâmpagos.
  19. Não utilize o telefone para informar vazamentos de gás se o aparelho estiver próximo do vazamento.
  20. Não coloque este aparelho sobre carrinhos, suportes ou mesas instáveis.  
Existe risco de o aparelho cair e danificar-se gravemente.
  21. Conecte a fonte adaptadora à tomada da parede que estiver mais próxima do aparelho e que seja de fácil acesso.
  22.  Existe risco de explosão se a bateria ou pilha for substituída pelo tipo incorreto. Use somente o tipo SANIK, 3SNAAA75H-S-JIF. Descarte as baterias ou pilhas usadas seguindo as instruções aplicáveis.
  23. Para fins de manutenção ou substituição, você pode adquirir um fone de ouvido adequado por meio da centra de atendimento ou no revendedor.  
(Consulte em [www.oregonscientific.com.br](http://www.oregonscientific.com.br))

### DICAS DE SEGURANÇA

Este produto foi projetado para oferecer anos de funcionamento, desde que manuseado adequadamente. Observe as seguintes orientações:

- Limpe a unidade com pano úmido e detergente neutro. Evite deixar o aparelho cair. Não o coloque em locais de elevada circulação de pessoas.
- Nunca mergulhe a unidade na água. Isso pode causar choques elétricos e danificar o aparelho.
- Não aplique forças, choques, nem variações de umidade ao aparelho.
- Não viole a blindagem ou os invólucros dos componentes internos.

2

- Não misture pilhas novas e usadas, nem tipos diferentes de pilhas no mesmo compartimento.
- Retire a pilha do produto, se não for utilizá-lo por um longo período de tempo.
- Não arranhe o painel LCD.
- Não faça alterações ou modificações no produto. Mudanças não autorizadas podem anular seu direito de usar o produto.
- As especificações técnicas deste produto e o conteúdo do manual do usuário estão sujeitos a alterações sem aviso prévio.

### CUIDADO

Para reduzir o risco de incêndios, utilize somente fio de alimentação de telecomunicações Nº 26 AWG ou maior.

### CUIDADO



É necessário utilizar fonte de alimentação Classe 2 que forneça 9 V CC (corrente contínua) e o mínimo de 400 mA. O plugue da fonte deve adaptar-se à tomada de 9 V de CC de entrada. A fonte que acompanha o aparelho atende a estas especificações. A utilização de fonte adaptadora que não atenda a estas especificações pode danificar o telefone ou a fonte.

Sempre conecte a fonte adaptadora de CA (corrente alternada) ao telefone antes de conectá-la à tomada da parede. Ao terminar de utilizar o aparelho, desconecte a fonte da tomada da parede antes de desconectá-la do telefone.

GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES



## INTRODUÇÃO

Obrigado por escolher o Telefone Sem Fio digital mundial WDCT (Tecnologia mundial de comunicações digitais) WW338 2,4 GHz com previsão meteorológica da Oregon Scientific™ como seu produto preferido. A Unidade Base do WW338 possui uma estação com termômetro e relógio embutidos capaz de registrar as temperaturas mínima e máxima, em diferentes locais, através de transmissões dos sensores remotos.

## CARACTERÍSTICAS PRINCIPAIS

Este potente dispositivo traz: previsão meteorológica animada, leituras de temperatura e umidade interior / exterior sem fio, registro de hora / data e funções de alarme duplo. Tudo isso num único aparelho que pode ser usado na comodidade de seu lar.

Os seguintes itens devem estar incluídos na embalagem:

### WW338

- 1 monofone
- 1 Unidade Base
- Adaptador AC / DC para a Unidade Base
- Linha telefônica para a Unidade Base
- Sensor termo-higrométrico remoto
- Pilha para monofone
- Suporte para montagem do sensor na parede
- Presilha de cinto
- Pilhas para sensores
- Manual do usuário

### WW338H:

- 2 monofones
- 1 Unidade Base
- 1 Carregador
- Adaptador AC / DC para a Unidade Base
- Linha telefônica para a Unidade Base

- Sensor termo-higrométrico remoto
- Pilhas para monofone
- Suporte para montagem do sensor na parede
- Presilha de cinto
- Pilhas para sensor
- Manual do usuário

### Características do Telefone Meteorológico Digital:

- Monofone com viva voz
- Capacidade para Chamada Interna / Transferência de Chamada / Áudio-conferência
- Previsão meteorológica
- Alarme duplo em crescendo
- Alarme para temperatura e umidade alta/baixa
- Alarme duplo com função snooze (soneca)
- Até 3 sensores termo-higrométricos remotos
- Mostra gráfico full-dot no monofone
- Memória das 40 últimas ligações recebidas
- Seleção da unidade Celsius ou Fahrenheit pelo usuário
- Monofone com jogo embutido
- 10 tipos de campainha melódica e 4 tipos de tom padrão
- Funções Mudo/Flash/Rediscagem
- Tela em diversos idiomas – Inglês, Francês, Espanhol e Português
- Identificador de chamada
- Saída para fones de ouvido & presilha de cinto
- Suporte para montagem do sensor na parede
- Agenda telefônica pode ser vista durante a chamada
- Função de rediscagem para os 10 últimos números

**NOTA:** Mantenha este manual ao seu alcance ao utilizar o novo produto. Ele contém instruções passo-a-passo práticas, bem como especificações técnicas e avisos que devem ser do seu conhecimento.

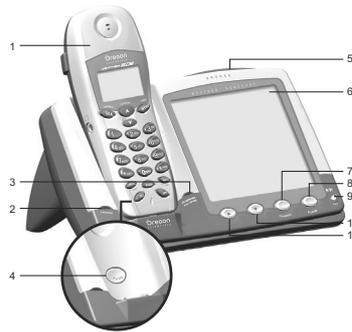
POR





POR

### MONOFONE E UNIDADE BASE - VISTA FRONTAL



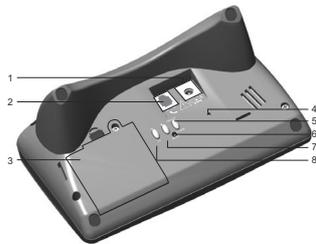
- |                                  |                        |
|----------------------------------|------------------------|
| 1. Monofone                      | 7. Botão CANAL         |
| 2. Indicador de carga no LCD     | 8. Botão MODO ALARME   |
| 3. Chamada não atendida / Em uso | 9. Botão AJUSTE        |
| 4. Função Page                   | 10. Botão "PARA BAIXO" |
| 5. Botão SNOOZE / LUZ            | 11. Botão "PARA CIMA"  |
| 6. LCD da Unidade Base           |                        |

### MONOFONE - VISTA FRONTAL



1. Alto-falante
2. Presilha de cinto
3. Painel LCD
4. Saída dos fones de ouvido
  - Teclado 0-9, botões A-Z.
  - Pressione os números para discar ou use para entrada de textos, como agenda telefônica ou identificação de chamada.
6. Botão MUDO / FORMATAR
  - Pressione para retirar o som do microfone durante uma chamada.
  - Pressione para selecionar o formato do número telefônico que deseja usar, ou seja, sem código de área, com código de área, ou com código internacional e de área.
7. Botão REDISCAGEM / APAGAR
  - Pressione para percorrer a lista de rediscagem.
  - Pressione para rediscar um número telefônico.
  - Pressione para apagar dígitos ao discar um número telefônico.

### UNIDADE BASE - VISTA INFERIOR



- |                           |                         |
|---------------------------|-------------------------|
| 1. Saída de Alimentação   | 5. Botão LIGA / DESLIGA |
| 2. Saída do Telefone      | 6. Reset                |
| 3. Compartimento de Pilha | 7. Botão "PARA CIMA"    |
| 4. Saída do Alto-Falante  | 8. Botão ALTO/BAIXOLOW  |



#### 8. Botão AGENDA TELEFÔNICA (PHBK)

- Pressione para ver a agenda telefônica.

#### 9. Botão FALAR / CALLBACK

- Pressione para iniciar e concluir uma chamada telefônica.
- Pressione para fazer uma chamada callback.

#### 10. Botão MENU / FLASH

- Pressione para ter acesso ao menu principal.
- Pressione para confirmar uma opção selecionada.
- Pressione para passar da chamada em curso para a chamada em espera.

#### 11. TECLAS DAS SETAS

- Pressione para mover para cima e para baixo nas opções do menu.
- Pressione para aumentar ou diminuir o volume do alto-falante.
- Pressione para percorrer a lista dos registros identificadores de chamada.

#### 12. Botão SAIR / \*

- Pressione para abandonar uma operação e voltar ao modo standby.
- Pressione para usar \* no texto.

#### 13. Botão CONF / #

- Pressione para fazer uma áudio-conferência.
- Pressione para usar # no texto.

#### 14. Botão VIVA VOZ (SPK)

- Pressione para ligar / desligar a viva voz.

#### 15. Botão CHAMADA INTERNA (INT)

- Pressione para fazer uma chamada interna.
- Pressione para fazer uma áudio-conferência.
- Pressione para transferir uma chamada.

#### 16. Microfone

### CARREGADOR - VISTA FRONTAL

POR

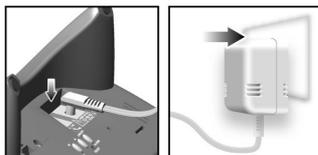


1. Monofone
2. Alimentação AC / DC
3. Carga LED



**PARA COMEÇAR****CONEXÃO DO ADAPTADOR AC**

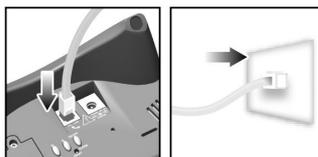
1. Conecte o adaptador AC à Unidade Base e à tomada na parede.



2. Descanse o monofone na base para carregar. Após colocá-lo na base, aguarde 15 horas antes de usá-lo, para carga completa.

**CONEXÃO DA LINHA TELEFÔNICA**

1. Conecte a linha telefônica à Unidade Base e à tomada na parede.

**INSTALAÇÃO DAS PILHAS DO MONOFONE**

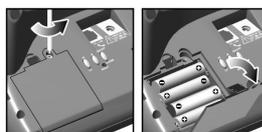
As pilhas estão incluídas na embalagem do telefone. Uma delas já está instalada num monofone; a outra precisa ser instalada no segundo monofone.

Para instalar a pilha no monofone:

1. Insira a pilha recarregável no monofone colocando a peça no final do fio na parte superior esquerda da fenda da pilha no monofone.
2. Coloque a tampa do compartimento de pilha deslizando-a até que clique na posição correta.

**INSTALAÇÃO DAS PILHAS DA UNIDADE BASE**

A Unidade Base vem com quatro pilhas recarregáveis (tamanho AAA).



Insira as quatro pilhas como indicado, observando a polaridade correta (+, -).

**NOTA:** A inversão da polaridade das pilhas pode danificar a Unidade Base.

**CARREGAMENTO DAS PILHAS DO MONOFONE**

Antes de usar o monofone, carregue-o por pelo menos 15 horas.

Ao observar que o ícone da pilha no painel do monofone está quase vazio, ou ao ouvir um "bip" durante uma chamada telefônica:

- Termine a chamada tão logo seja possível.
- Não utilize a viva voz, pois isto diminuirá o tempo de conversação.
- Coloque o monofone no carregador e deixe-o carregar até que o ícone da pilha esteja cheio.

Para carregar o monofone, coloque-o no carregador. A luz na base se acenderá para indicar o carregamento do monofone. Coloque sempre o monofone na base com o teclado para fora.

**NOTA:** Observe o seguinte:

- Tempo em standby: 5 dias
- Tempo de conversação: 7 horas
- Tempo de carregamento do monofone: 15 horas
- Condições normais de uso: 0°C a 45°C
- Adaptador AC para a unidade base: 120V AC 9V 60MHz 400mA



Quando a pilha está completamente carregada, o ícone da pilha do monofone mostrará a pilha cheia na parte superior direita do painel LCD.



#### ORIENTAÇÃO FINAL DE SEGURANÇA

Devido à rádio interferência no ambiente, é possível ocorrer perdas de sincronização ocasionais entre o monofone e a base por um curto período de tempo. Imediatamente, a base mudará de canal automaticamente a fim de superar a interferência e restaurar a sincronização.

#### SEGURANÇA ELÉTRICA

- **Não** instale a unidade base perto de pias, banheiras, ou chuveiros, nem em lugares onde possa ficar molhada. Equipamentos elétricos podem causar graves ferimentos, se o usuário estiver molhado ou pisando na água.
- Se a unidade base cair na água, **não** tente retirá-la sem antes desligar o fio da tomada e da linha telefônica. Retire a unidade da água, puxando-a pelos fios.
- **Nunca** utilize seu telefone meteorológico ao ar livre durante uma tempestade. Desligue a unidade base da tomada e da linha telefônica, na ocorrência de severos temporais. Danos causados por relâmpagos não são cobertos pela garantia.

#### FUNÇÕES BÁSICAS

Normalmente, a perda de recepção significa que a distância entre o monofone e a Unidade Base é muito grande, ou que há interferência entre as duas unidades. Observe o seguinte:

- Permaneça dentro de um raio de 300 metros

da Unidade Base ao utilizar o monofone.

- Evite interferências, como TV ou outros aparelhos elétricos.

**NOTA:** Neste manual, todas as palavras em **NEGRITO** e letras maiúsculas indicam botões que aparecem no seu novo telefone meteorológico.

#### FAZER UMA CHAMADA

Utilizando o botão **FALAR**:

1. Pressione **FALAR** para obter o sinal de discar e tecle o número. Se cometer um erro, pressione **FALAR** novamente para cancelar todo o número.

OU

2. Disque o número e pressione **FALAR**.

**NOTA:** Utilize o botão **FALAR** para alternar entre os modos FALAR e Standby.

Utilizando o botão Viva Voz (**SPK**):

1. Pressione **SPK** para obter o sinal de discar e tecle o número.

OU

2. Disque o número e pressione **SPK**.

**NOTA:** Se estiver no Modo Viva Voz e desejar usar o monofone, pressione **FALAR** para desligar a Viva Voz.

#### ATENDER UMA CHAMADA

O monofone tocará ao receber uma chamada externa.

- Pressione **FALAR** OU pressione **SPK**. (Este ligará a função Viva Voz).

**NOTA:** Se o monofone estiver no Modo FALAR e for colocado na Unidade Base para recarga, ele passará automaticamente para o Modo Standby.

#### TERMINAR UMA CHAMADA

- Pressione **FALAR**.

POR



**CHAMADA EM ESPERA**

Você ouvirá um tom de chamada em espera:

- Pressione **FLASH** para passar da chamada em curso para a chamada em espera..

**MENSAGEM EM ESPERA**

- **“Message Waiting”** (“Mensagem Esperando”) aparecerá na tela. Siga os comandos da voz para entrar na operadora do serviço de mensagens de sua rede telefônica.

**AJUSTAR O VOLUME DO ALTO-FALANTE**

Para ajustar o volume do alto-falante:

- Pressione **FALAR** e, a seguir, pressione as **TECLAS DAS SETAS** para fazer o ajuste.

**REDISCAR UMA CHAMADA**

- Pressione **FALAR** e, a seguir, pressione **REDIAL**.

**REDISCAGEM DOS ÚLTIMOS 10 NÚMEROS**

1. Pressione **REDIAL** para verificar o registro das suas últimas ligações.
2. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar um número.
3. Pressione **FALAR** para discar o número.

Se desejar editar o número telefônico antes da rediscagem:

1. Pressione **REDIAL**; a seguir, pressione **MENU**.
2. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar **“Edit for Call”** (“Editar para Chamar”) e, a seguir, pressione **MENU**.
3. Utilize os botões **0-9** para editar o número.
4. Pressione **FALAR** para discar o número.

**REDISCAGEM RÁPIDA**

Ao fazer uma chamada e obter o sinal de ocupado, pressione **REDIAL**. O telefone rediscará rapidamente o número dentro de 3 segundos.

8

**APAGAR UM NÚMERO DA LISTA DE REDISCAGEM**

1. Pressione **REDIAL** para verificar o registro das últimas ligações.
2. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar um número e, a seguir, pressione **MENU**.
3. Selecione **“Delete Record”** (“Apagar Contato”).
4. Pressione **MENU** para confirmar.
5. Selecione **“Yes” (Sim)**. Depois pressione **MENU** para confirmar.

**SALVAR NÚMEROS DISCADOS NA MEMÓRIA**

O monofone salvará automaticamente os últimos 10 números discados. Para salvar números discados na agenda telefônica:

1. Pressione **REDIAL**. (O último número é listado).
2. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar um número telefônico e, a seguir, pressione **MENU**.
3. Selecione **“Save Phonebook”** (“Salvar Agenda Telefônica”) para salvar o número e, a seguir, pressione **MENU**. **“Saved”** (“Salvo”) aparecerá na tela para confirmar a entrada.

**AGENDA TELEFÔNICA**

- O telefone é capaz de armazenar o máximo de 50 números de até 24 dígitos na agenda telefônica.
- O nome com até 15 caracteres referente ao número telefônico também pode ser armazenado.

**ARMAZENAR NÚMEROS NA AGENDA TELEFÔNICA**

1. Pressione **PHBK**.
2. Pressione **MENU**.
3. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar **“Add Record”** (“Incluir Contato”) e, a seguir, pressione **MENU**.

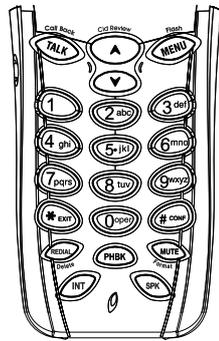


- O painel do monofone mostra “<Enter Name>” (“Insira o Nome”) e “<Enter Number>” (“Insira o Número”).
- Insira o nome (observe o guia de teclas abaixo) e, a seguir, pressione **MENU**.
- Insira o número e, a seguir, pressione **MENU** para confirmar.
- O monofone emitirá 2 bips indicando que o registro foi armazenado.

**NOTA:** Se apenas um número telefônico sem o respectivo nome for inserido, o registro também será armazenado.

#### USO DAS TECLAS

Ao introduzir um nome, “B” será inserido apertando-se uma vez o botão “2”, seguido de “2” novamente, dentro de 1 segundo. Se o botão for apertado após 1 segundo, “A” será inserido e apertando-se “2” pela segunda vez dará origem à entrada “AA”.



A lista dos caracteres é apresentada abaixo:

	Letra Maiúscula	Letra Minúscula
1	ESPAÇO 1_+= ^~.,;:?!	ESPAÇO 1_+= ^~.,;:?!
2	ABC2Ä/EAÁÁÄÇ	abc2äæääääç
3	DEF3ÉÉÉÈ	def3èèèè

4	GHI4ÍÏÏ	ghi4íïï
5	JKL5	jkl5
6	MNO6ÖØÓÓÔÕŃ	mno6öøóóôõñ
7	PQRS7	pqrs7
8	TUV8ÚÚÚ	tuv8úúú
9	WXYZ9ÝÞ	wxyz9ýþ
0	0 * # \$ % & / \   ( ) [ ] < >	0 * # \$ % & / \   ( ) [ ] < >
*	Ao editar um nome, pressione para voltar ao Modo Standby.	Ao editar um número, pressione para obter “*”.
#	Pressione para alternar entre letra maiúscula e minúscula.	Pressione para alternar entre letra maiúscula e minúscula.

**NOTA:** Utilize a tecla # para alternar entre letra maiúscula e minúscula.

#### APAGAR NÚMEROS DA AGENDA TELEFÔNICA

Para apagar 1 registro:

- Pressione **PHBK**.
- Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar o número que deseja remover e, a seguir, pressione **MENU**.
- Selecione “Delete Record” (“Apagar Contato”) e, a seguir, pressione **MENU**.
- Quando for solicitada a confirmação, selecione “Yes” (“Sim”).
- Pressione **MENU** para remover o número.
- O monofone emitirá 2 bips indicando que o registro foi apagado

Para apagar todos os registros:

- Siga os passos 1-3 acima e selecione “Delete All?” (“Apagar Tudo?”).
- Siga os passos 4-6 descritos anteriormente.

POR

### EDITAR NÚMEROS NA AGENDA TELEFÔNICA

1. Pressione **PHBK**.
2. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar o número que deseja editar e, a seguir, pressione **MENU**.
3. Selecione **"Edit Record"** ("Editar Contato") e, a seguir, pressione **MENU**.
4. Se necessário, edite o nome e, a seguir, pressione **MENU**.
5. Se necessário, edite o número telefônico e, a seguir, pressione **MENU**.
6. O monofone emitirá 2 bips indicando que a tarefa foi concluída.

### FAZER LIGAÇÕES PARA NÚMEROS DA AGENDA TELEFÔNICA

1. Pressione **PHBK** durante uma chamada.
2. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar um número e, a seguir, pressione **MENU** para discar o número.

### PERCORRER RAPIDAMENTE A AGENDA TELEFÔNICA

1. Pressione **PHBK**.
2. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar um registro da agenda telefônica, OU pressione a tecla com a 1ª letra do nome da pessoa que está procurando. Por exemplo: pressione 4 vezes a tecla 7, para ter rápido acesso a um nome cuja inicial é 'S'.
3. Pressione **FALAR** para discar.

**NOTA:** É possível utilizar a função agenda telefônica durante uma chamada.

### IDENTIFICAÇÃO DE CHAMADAS

Caso tenha feito a assinatura deste serviço com a companhia telefônica, o número do chamador será mostrado na tela do monofone ao receber uma

ligação. O telefone é capaz de armazenar a identificação de até 40 números diferentes.

**NOTA:** Se o número do chamador estiver armazenado na agenda telefônica, o respectivo nome será mostrado junto com o número telefônico.

Cada entrada na lista mostra:

- Número chamador (até 24 dígitos).
- Nome do chamador (até 15 caracteres), se estiver armazenado na agenda telefônica ou fornecido pela companhia telefônica.
- Data e hora da ligação.
- Número de chamadas feitas para este número (até 40).

### VERIFICAR REGISTROS DE IDENTIFICAÇÃO DE CHAMADAS

1. Quando o telefone estiver no Modo Standby, utilize as **TECLAS DAS SETAS** para percorrer os registros de Identificação de Chamadas.
2. Se precisar editar o número telefônico antes de fazer a ligação, pressione **MENU** e, a seguir, utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar **"Edit for Call"** ("Editar para Chamar").
3. Utilize os botões **0-9** para editar o número.
4. Pressione **FALAR** para discar o número.

**NOTA:** Se a frase **"No Calls"** ("Sem Chamadas") aparecer na tela, significa que não há registros de identificação de chamadas armazenados na memória.

### SALVAR REGISTROS DE IDENTIFICAÇÃO DE CHAMADA NA AGENDA TELEFÔNICA

Quando o registro de identificação de chamada aparecer na tela:

1. Pressione **MENU** e, a seguir, utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar **"Save Phonebook"** ("Salvar Agenda Telefônica").



2. Pressione **MENU**. “**Saved**” (“Salvo”) aparecerá na tela para confirmar a entrada.

**NOTA:** Quando a memória de Identificação de Chamadas estiver cheia, o 1º registro será automaticamente apagado.

#### FORMATAR NÚMEROS IDENTIFICADORES DE CHAMADAS

1. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar um número telefônico na memória de Identificação de Chamadas e, a seguir, pressione a tecla **FORMATAR**.
2. O número selecionado pode agora ser formatado, pressionando-se **FORMATAR**, a fim de obter o formato de sua preferência.
3. Quando o formato estiver selecionado, pressione **FALAR** para discar o número.

#### APAGAR REGISTROS DE IDENTIFICAÇÃO DE CHAMADAS

Para apagar 1 registro:

1. No Modo Standby, pressione as **TECLAS DAS SETAS** e selecione o número que deseja apagar. A seguir, pressione **MENU**.
2. Selecione “**Delete Record**” (“Apagar Contato”) e, a seguir, pressione **MENU** para confirmar.
3. Selecione “**Yes**” (**Sim**). Depois pressione **MENU** para confirmar.

Para apagar todos os registros:

1. No Modo Standby, pressione as **TECLAS DAS SETAS** e selecione o número que deseja apagar. A seguir, pressione **MENU**.
2. Selecione “**Delete All**” (“Apagar Tudo”) e, a seguir, pressione **MENU** para confirmar.
3. Selecione “**Yes**” (**Sim**). Depois pressione **MENU** para confirmar.

#### IDENTIFICAÇÃO DE CHAMADA AUSENTE

POR

Se o número chamador reter sua identificação – número e/ou nome – uma das seguintes mensagens aparecerá na tela:

- **BLOCKED NUMBER (NÚMERO BLOQUEADO)**
- **UNKNOWN NUMBER (NÚMERO DESCONHECIDO)**
- **BLOCKED NAME (NOME BLOQUEADO)**
- **UNKNOWN CALLER (LIG. DESCONHECIDO)**
- **BLOCKED CALL (LIGAÇÃO BLOQUEADA)**
- **UNKNOWN NAME (NOME DESCONHECIDO)**

#### LIGAÇÕES NÃO ATENDIDAS

Quando você não atender uma ligação, o monofone mostrará este símbolo . Ao verificar a identificação das chamadas não atendidas, as seguintes notificações aparecerão na tela:

- “**New**” (“**Nova**”) – Esta é a primeira ligação não atendida deste número.
- “**Rept**” (“**Rept**”) – Esta não é a primeira ligação não atendida deste número.

#### DURANTE UMA LIGAÇÃO

##### UTILIZAR A FUNÇÃO MUDO

Para ativar a função Mudo:

- Pressione **MUDO**.
- Pressione **MUDO** novamente para desativar a função e voltar ao modo normal.

**NOTA:** Se a função Mudo estiver ativada, não é possível pressionar nenhum dígito, até que a função seja desativada.

##### UTILIZAR A VIVA VOZ

Durante uma conversação:

- Pressione **SPK** para ligar a viva voz.
- Pressione **FALAR** novamente para desligar a viva voz.

11

## AJUSTES DO MONOFONE

### IMPORTANTE:

- Ao pressionar o botão **FALAR**, entrará no Modo FALAR.
- Ao pressionar o botão **MENU**, entrará no Modo Menu.
- Não é possível entrar no Modo Menu quando o telefone se encontrar no Modo FALAR. Para sair do Modo FALAR, pressione **FALAR**.

### AJUSTAR A CAMPAINHA

Você pode escolher entre 10 tipos de campainha melódica e 4 tipos de tom padrão para receber as ligações externas. Para selecionar uma campainha:

1. Pressione **MENU** e, a seguir, utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar "**Handset Setting**" ("Configuração do Monofone").
2. Pressione **MENU**.
3. Selecione "**Ringtone**" ("Tipo de Toque") e, a seguir, pressione **MENU**.
4. Selecione a melodia ou tom de sua preferência e, a seguir, pressione **MENU** para confirmar.

**NOTA:** Se o volume da campainha estiver desligado, não é possível ouvir a melodia ao ajustar o tipo de toque.

### AJUSTAR O VOLUME DA CAMPAINHA

1. Pressione **MENU**; a seguir, utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar "**Ringer Volume**" ("Volume do Toque").
2. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para aumentar ou diminuir o volume.

### AJUSTAR O IDIOMA DA TELA

Para mudar o idioma:

1. Pressione **MENU** e utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar "**Handset Setting**"

("Configuração do Monofone") e, a seguir, pressione **MENU**.

2. Selecione "**Language**" ("Idioma") e, a seguir, pressione **MENU**.
3. Selecione o idioma desejado; a seguir, pressione **MENU** para confirmar.

**NOTA:** O idioma pré-estabelecido para a tela do monofone é o Inglês. É possível mudar o idioma também para Francês, Espanhol e Português.

### AJUSTAR O MODO DE DISCAGEM

Para garantir a compatibilidade com outros sistemas telefônicos, o modo de discagem do seu aparelho pode ser ajustado para Pulso (decádico) ou Tom (DTMF).

Para ajustar o modo de discagem:

1. Pressione **MENU**; a seguir, utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar "**Handset Setting**" ("Configuração do Monofone").
2. Pressione **MENU**.
3. Selecione "**Dialing**" ("Discando") e, a seguir, pressione **MENU**.
4. Selecione um dos modos "**Tone**" ou "**Pulse**" e, a seguir, pressione **MENU** para confirmar.

### AJUSTAR O FORMATO HORA / DATA

1. Pressione **MENU**; a seguir, utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar "**Handset Setting**" ("Configuração do Monofone").
2. Pressione **MENU**.
3. Selecione "**Time & Date**" ("Hora e Data") e, a seguir, pressione **MENU**.
4. Selecione ou "**Time Format**" ("Formato da Hora") ou "**Date Format**" ("Formato da Data") e, a seguir, pressione **MENU**.
5. Selecione o formato escolhido e pressione **MENU**.



### AJUSTAR O CÓDIGO DE ÁREA

1. Pressione **MENU**; a seguir, utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar "**Handset Setting**" ("Configuração do Monofone").
2. Pressione **MENU**.
3. Selecione "**Area Code**" ("Código de Área") e, a seguir, pressione **MENU**.
4. Insira o código de área de 3 dígitos e pressione **MENU** para confirmar.

### ÁUDIO-CONFERÊNCIA

É possível realizar uma áudio-conferência com uma parte externa e duas internas.

1. Primeiramente, estabeleça a ligação com a parte externa, ou fazendo uma chamada externa ou recebendo uma chamada.
2. Pressione **INT** para fazer uma chamada interna, ligando para outro monofone. A chamada externa ficará aguardando.
3. Para atender a chamada interna, deve-se pressionar **FALAR**.
4. A seguir, pressione **CONF** e segure por, aproximadamente, 2 segundos (você ouvirá um tom de confirmação).
5. Agora as três partes podem conversar.

OU

Uma segunda parte interna pode juntar-se à ligação de uma parte interna e uma externa, simplesmente pressionando **FALAR**.

**NOTA:** Não é possível estabelecer uma chamada interna entre um monofone e a unidade base.

### PREVISÃO METEOROLÓGICA

#### PREVISÃO METEOROLÓGICA NO MONOFONE

A tela da previsão meteorológica é o primeiro painel LCD na Unidade Base. A temperatura externa aparece na segunda linha do painel LCD. Há um ícone no lado esquerdo que representa a temperatura registrada pelo sensor externo no canal 1, bem como a umidade apresentada à direita do ícone.

Para mostrar os símbolos da previsão meteorológica no monofone:

1. Pressione **MENU**.
2. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar **WEATHER** (Tempo) e depois pressione **MENU**.
3. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar **FORECAST** (Previsão) e depois pressione **MENU**.
4. Dois bips confirmarão a seleção. Pressione a tecla **SAIR**.

No Modo Standby, um dos cinco símbolos de previsão do tempo aparecerá. São eles:

Parcialmente Nublado      Nublado      Chuvoso



Neve      Ensolarado



#### IMPORTANTE:

- Quando se utiliza apenas a tendência da pressão, a precisão da previsão meteorológica é de 70% a 75% e, desta forma, os fabricantes e fornecedores não são responsáveis por qualquer inconveniência causada por uma previsão inexata.

POR



- Os símbolos de previsão do tempo não refletem as condições meteorológicas atuais. Eles revelam as condições futuras.
- A previsão de “ensolarado” cobrindo um período noturno reflete tempo bom, limpo.

Para remover os símbolos de previsão do tempo do monofone:

1. Pressione **MENU**.
2. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar **WEATHER** (Tempo) e depois pressione **MENU**.
3. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar **OFF** (Desligar) e depois pressione **MENU**.
4. Dois bips confirmarão a seleção. Pressione a tecla **SAIR**.

**NOTA:** Os símbolos de previsão do tempo são atualizados a cada 30 segundos.

#### TEMPERATURA NO MONOFONE

O monofone mostra a leitura da temperatura para os sensores embutido e externo. Para verificar as leituras no painel do monofone:

1. Pressione **MENU**.
2. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar **WEATHER** (Tempo) e depois pressione **MENU**.
3. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar **TEMPERATURE** (Temperatura) e depois pressione **MENU**.
4. Dois bips confirmarão a seleção. Pressione a tecla **SAIR**.

O painel alternará entre data, hora e temperatura interior/exterior com umidade relativa.

**NOTA:** Se múltiplos sensores forem instalados para recolher a temperatura e umidade de outras áreas, o telefone também circulará por essas leituras.

#### PASSAR DE CELSIUS PARA FAHRENHEIT

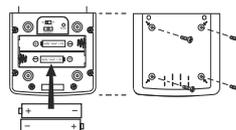
1. Pressione **MENU**; a seguir, utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar **“Handset Setting”** (“Configuração do Monofone”).
2. Pressione **MENU**.
3. Selecione **“Temp Format”** (“Formato da Temperatura”) e, a seguir, pressione **MENU**.
4. Selecione ou **“Fahrenheit”** ou **“Celsius”** e depois pressione **MENU** para confirmar.

#### FUNCIONAMENTO DO SENSOR REMOTO

##### INSTALAÇÃO DAS PILHAS

Para começar a utilizar o sensor remoto.

1. Primeiramente, coloque duas pilhas tamanho AAA; com o auxílio de uma chave de fenda, remova os quatro parafusos do suporte na parte de trás do aparelho.
2. Insira as pilhas.
3. Antes de colocar o suporte de volta no sensor remoto, reinicie o aparelho pressionando o botão *Reset* com um objeto de ponta fina, por exemplo um clipe “desdobrado”.



4. Recoloque os quatro parafusos e o suporte na parte de trás do aparelho.

**NOTA:** Certifique-se de que a borracha fina preta que forra o redor da circunferência das pilhas alinha-se com a dobra do suporte na parte de trás do aparelho, a fim de impedir a infiltração de água caso o sensor se molhe.



#### AVISO DE PILHAS FRACAS

Quando for necessário substituir as pilhas, o indicador de pilha fraca aparecerá ao selecionar-se o respectivo canal. Quando o nível da pilha da unidade principal estiver baixo, ele aparecerá no painel da temperatura interior.

#### CONFIGURAÇÃO DO CANAL NO SENSOR REMOTO

O canal individual de temperaturas aparecerá na 2ª linha e a temperatura interior na 3ª. A Unidade Base fará a atualização das leituras em intervalos de aproximadamente 30 segundos.

1. Com o auxílio de uma chave de fenda, remova os quatro parafusos do suporte na parte de trás do aparelho.
2. Mova o botão preto para 1, 2 ou 3.
3. Recoloque os quatro parafusos e o suporte na parte de trás do aparelho.

Se o aparelho não receber sinais, posições em branco “\_ . \_ °C \_ %” aparecerão e o ícone de onda cinética será mostrado.

**NOTA:** Para alterar um canal previamente designado a uma unidade remota, é necessário substituir as pilhas ou reiniciar a unidade.

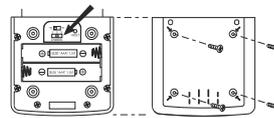
#### SUORTE PARA MESA OU PAREDE

O sensor remoto possui um suporte para mesa retrátil que, quando aberto, apóia a unidade numa superfície plana. Se preferir, feche o suporte e coloque a unidade na parede, utilizando o orifício para parafuso.



#### O BOTÃO RESET

Este botão somente deve ser usado quando a unidade operar de forma desfavorável ou funcionar mal. Coloque um objeto de ponta fina, por exemplo um clipe “desdobrado”, no orifício e, a seguir, pressione e segure. Todos os ajustes retornarão aos valores padrão de fábrica.



#### FUNCIONAMENTO DA UNIDADE BASE

Unidade Base Meteorológica mostra a previsão do tempo, as temperaturas exterior/interior e a umidade relativa. Também é possível ajustar o alarme para quando a temperatura ou umidade atingir um determinado valor.

**NOTA:** Na linha superior do painel na Unidade Base, o sinal de rádio deve indicar a emissão de rádio frequência para o sensor remoto.



#### CHAMAR OS MONOFONES

Esta função é útil para quando você não conseguir localizar o monofone. Pressione **PAGE** (CHAMAR) na Unidade Base, para fazer o monofone tocar por um período fixo de 2 minutos.

**NOTA:** Não é possível chamar a Unidade Base ou monofones adicionais do monofone. Somente a Unidade Base pode ser usada para chamar.

- Para localizar todos os monofones, pressione o botão **PAGE** (CHAMAR) na Unidade Base.
- Ao localizar o monofone, pressione qualquer tecla para interromper a função.

POR



### AJUSTAR A HORA NA UNIDADE BASE

1. Pressione o botão **ALARM** (ALARME) 2 ou 3 vezes para ajustar a tela para "mês e dia".
2. Pressione e mantenha pressionado por 2 segundos ou mais o botão **SET** (AJUSTE). "24hr ou 12hr" piscará na parte inferior esquerda da tela.
3. Pressione o botão **SET** (AJUSTE) novamente para selecionar o formato da hora.
4. Utilize as TECLAS DAS SETAS para ajustar a hora.
5. Após ajustar a hora, pressione o botão **SET** (AJUSTE) 5 vezes para sair do modo set-up.

**NOTA:** Ao ajustar a data e hora na Unidade Base sincronizará os demais monofones.

### AJUSTAR O FORMATO DA HORA

1. Pressione o botão **ALARM** (ALARME) 2 ou 3 vezes para ajustar a tela para "mês e dia".
2. Pressione e mantenha pressionado por 2 segundos ou mais o botão **SET** (AJUSTE). "24hr ou 12hr" piscará na parte inferior esquerda da tela.
3. Utilize as TECLAS DAS SETAS para alterar o formato da hora.

**NOTA:** Neste modo, também é possível alterar o formato da hora, M/D ou D/M, data e mês e Fahrenheit ou Celsius (instruções adicionais abaixo).

4. Ao concluir os ajustes, pressione o botão **SET** (AJUSTE) para sair do modo set-up.

**NOTA:** Pressione e mantenha pressionado os botões **PARA CIMA** ou **PARA BAIXO**, para aumentar ou diminuir os valores rapidamente.

### AJUSTAR O FORMATO DA DATA

1. Pressione o botão **ALARM** (ALARME) 2 ou 3 vezes para ajustar a tela para "mês e dia".
2. Pressione e mantenha pressionado por 2 segundos ou mais o botão **SET** (AJUSTE). "24hr ou 12hr" piscará na parte inferior esquerda da tela.
3. Pressione o botão **SET** (AJUSTE) mais 2 vezes para mudar a imagem intermitente para a data na parte inferior direita da tela.
4. Utilize as TECLAS DAS SETAS para alterar o formato da data.
5. Ao concluir os ajustes, pressione o botão **SET** (AJUSTE) para sair do modo set-up.

### AJUSTAR A DATA

1. Pressione o botão **ALARM** (ALARME) 2 ou 3 vezes para ajustar a tela para "mês e dia".
2. Pressione e mantenha pressionado por 2 segundos ou mais o botão **SET** (AJUSTE). "24hr ou 12hr" piscará na parte inferior esquerda da tela.
3. Pressione o botão **SET** (AJUSTE) mais 3 vezes para mudar a imagem intermitente para a data na parte inferior direita da tela.
4. Utilize as TECLAS DAS SETAS para alterar a data e, a seguir, pressione o botão **SET** (AJUSTE) para sair do modo set-up.

**NOTA:** O último ajuste em qualquer monofone substituirá os ajustes anteriores nos demais monofones e Unidade Base.

### SELECIONAR CESIUS OU FAHRENHEIT

1. Pressione o botão **ALARM** (ALARME) 2 ou 3 vezes para ajustar a tela para "mês e dia".
2. Pressione e mantenha pressionado por 2 segundos ou mais o botão **SET** (AJUSTE). "24hr ou 12hr" piscará na parte inferior



esquerda da tela.

3. Pressione o botão **SET** (AJUSTE) mais 4 vezes para mudar a imagem intermitente para "C" na parte inferior direita da tela.
4. Utilize as TECLAS DAS SETAS para selecionar Celsius ou Fahrenheit e, a seguir, pressione o botão **SET** (AJUSTE).

#### AJUSTAR O ALARME DA UNIDADE BASE

Existem dois canais para a função de alarme duplo. Para selecionar um dos alarmes:

1. Pressione o botão **ALARM** (ALARME) na Unidade Base para selecionar alarme <<1>>.
2. Pressione o botão **ALARM** (ALARME) novamente para mudá-lo para alarme <<2>>, ou pressione **ALARM** (ALARME) novamente para selecionar alarme <<1>>.
3. Utilize as TECLAS DAS SETAS para ajustar a hora do alarme.
4. Após ajustar a hora, pressione a tecla **SET** (AJUSTE) para ajustar o alarme.

**NOTA:** A Unidade Base possui 2 alarmes diários em crescendo. Se ambos forem ajustados, os alarmes soarão diariamente à hora marcada.

#### DESLIGAR O ALARME

Quando o alarme soar, existem duas opções:

Opção 1:

1. Pressione qualquer tecla, com exceção do botão **SNOOZE** (SONECA), para desligar o alarme completamente.

OU

1. Pressione o botão **SNOOZE** (SONECA). (O alarme voltará a soar após 8 minutos.)

Este sensor funciona como um relógio RF transmissor para a Unidade Base. Ele é usado para transmitir sinais de rádio-frequência para o

relógio rádio-controlado e medir a temperatura e umidade.

#### INSTALAÇÃO DO SENSOR

Coloque o sensor remoto numa superfície plana utilizando os orifícios na parte de trás da unidade. (É necessário deslizar o suporte branco para parede a fim de obter um orifício.)

Sensores adicionais podem ser adquiridos a fim de recolher informações de até 3 locais.

Coloque o sensor remoto numa área externa seca a fim de ler a temperatura, umidade e previsão do tempo.

Para obter melhores resultados:

- Não exponha o sensor à luz direta do sol nem umidade.
- Posicione o sensor de frente para a Unidade Base (interior).
- Reduza o número de obstruções, como portas, paredes e móveis.
- Para aumentar a recepção de rádio frequência para o relógio, coloque o sensor remoto num local com vista aberta para o céu. Talvez seja necessário experimentar vários locais a fim de encontrar a melhor recepção.

**NOTA:** Observe que o sensor remoto deve ser colocado num raio de 300 metros da Unidade Base a fim de funcionar completamente.

#### USO DE MÚLTIPLOS MONOFONES

A Unidade Base é capaz de sincronizar até 4 monofones. Se tiver múltiplos monofones registrados com a base, 2 monofones podem fazer chamadas internas.



### CHAMADA INTERNA ENTRE MONOFONES

1. Pressione **INT** no monofone.
2. Tecele o número do monofone (1-4) que deseja chamar.
3. O monofone chamado tocará. Seu painel indicará "**INT call**" ("Chamada Interna").

**NOTA:** Para cancelar a chamada interna, pressione **FALAR**.

### ATENDER CHAMADAS INTERNAS

1. Pressione **FALAR** para atender uma chamada interna.
2. Pressione **FALAR** para concluir a chamada interna.

### CHAMADA EM ESPERA

Ao receber uma ligação externa durante uma chamada interna, um sinal de chamada em espera soará.

1. Para concluir a chamada interna, pressione **FALAR**.
2. A ligação externa tocará. Pressione **FALAR** novamente para atender a ligação externa.

### TRANSFERÊNCIA DE CHAMADA ENTRE MONOFONES

É possível transferir uma ligação externa de um monofone para outro.

1. Durante uma ligação externa, pressione **INT**. A ligação ficará aguardando.
2. Tecele o número do monofone (1-4) para o qual deseja transferir a ligação.
3. O monofone chamado tocará e "**INT call**" ("Chamada Interna") aparecerá na tela.
4. Para atender a ligação no monofone chamado, pressione **FALAR**.

5. Pressione **FALAR** no monofone que transferiu a ligação para completar a operação.

**NOTA:** Se o outro monofone não atender, pressione **INT** para concluir a chamada interna e retornar à ligação externa. Se pressionar **FALAR**, ambas as ligações, interna e externa, serão encerradas.

### REGISTRO DE MONOFONES NA UNIDADE BASE

#### PROCESSO DE REGISTRO

Para registrar um novo monofone:

1. No monofone, pressione **MENU**.
2. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar "**Handset Setting**" ("Configuração do Monofone") e depois pressione **MENU**.
3. Selecione "**Registration**" ("Registro") e depois pressione **MENU**.
4. Selecione "**Yes**" ("Sim") e depois pressione **MENU**. A mensagem "**Registering**" ("Registrando") aparecerá na tela.
5. Pressione e mantenha pressionado o botão **PAGE (CHAMAR)** na Unidade Base.

**NOTA:** A Unidade Base emitirá um sinal para o monofone, registrando-o na Unidade Base. Ao concluir a função **PAGE (CHAMAR)**, o monofone retornará ao Modo Standby.

#### CANCELAR O REGISTRO DE MONOFONES

Para cancelar o registro de monofones na Unidade Base:

1. No monofone, pressione **MENU**.
2. Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar "**Handset Setting**" ("Configuração do Monofone") e depois pressione **MENU**.
3. Selecione "**Cancel Handset**" ("Cancelar Monofone") e depois pressione **MENU**.



- Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar o número do monofone e depois pressione **MENU**.
- Selecione **“Yes”** (“Sim”) e depois pressione **MENU** para confirmar o cancelamento.

### JOGO DA SERPENTE

O monofone deste aparelho vem com o Jogo da Serpente.

O objetivo do jogo é deixar que a **Serpente** coma o maior número possível de pedras preciosas sem tocar as paredes nem seu próprio corpo.

Para jogar:

- Pressione **MENU**.
- Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar **GAME (JOGO)** e, a seguir, pressione **MENU**.
- Selecione e pressione **SNAKE (SERPENTE)**.
- Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para escolher o nível do jogo (o nível 5 é o mais difícil) e, a seguir, pressione **MENU**.

**NOTA:** O jogo começará assim que a tecla **MENU** for pressionada.

### COMO JOGAR

Ao iniciar o jogo, você verá uma serpente movimentar-se na tela. Para vencer o jogo, leve a serpente até o alimento, sem tocar as paredes nem seu próprio corpo.

Utilizando o teclado, pressione os seguintes botões para guiar a serpente:

BOTÃO	AÇÃO
5	Para cima
9	Direita
8	Para baixo
7	Esquerda
SAIR	Fim do Jogo

**NOTA:** Quando a serpente está em movimento, você deve apenas movê-la para a esquerda ou direita. Não é necessário movê-la para a frente. Se você mover a serpente para trás, ela tocará seu próprio corpo e o jogo será concluído.

### REAJUSTAR SEU SISTEMA

Caso seja necessário reajustar seu sistema, você perderá todas as informações armazenadas e os ajustes retornarão ao padrão de fábrica.

### RETORNAR AOS AJUSTES PADRÃO

Para retornar aos ajustes padrão do sistema:

- Pressione **MENU**.
- Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar **“Handset Setting”** (“Configuração do Monofone”) e, a seguir, pressione **MENU**.
- Utilize as **TECLAS DAS SETAS** para selecionar **“Set Default”** (“Redefinir Ajustes”) e, a seguir, pressione **MENU**.
- Quando for solicitada a confirmação, selecione **“Yes”** (“Sim”). O monofone emitirá 2 bips indicando que os ajustes padrão foram restaurados.

### AJUSTES PADRÃO

Os ajustes padrão do aparelho são:

Idioma:	Inglês
Campaina:	Melodia 1
Volume do Toque:	3
Modo de Discagem:	TOM
Volume do Monofone:	1
Agenda Telefônica:	Vazia
Lista ID de Chamadas:	Vazia
Lista Rediscagem:	Vazia
Tempo:	Desligado
Código de Área:	—
Formato da Hora:	12 H.



POR

Formato da Data: MM / DD  
 Formato da Temperatura: Fahrenheit  
 Hora: 12:00 am

#### SÍMBOLOS DO TECLADO

	Letra Maiúscula	Letra Minúscula
1	ESPAÇIO 1_+= ^~.,;:?!	ESPAÇIO 1_+= ^~.,;:?!
2	ABC2Ä/ÊÄÄÄÄÄÇ	abc2äæääääääç
3	DEF3ÉÉÉÉÉ	def3èèèèè
4	GHI4ÍÍÍÍ	ghi4íííí
5	JKL5	jkl5
6	MNO6ÖØÓÓÓÓÑ	mno6öøóóóóñ
7	PQRS7	pqrs7
8	TUV8ÚÚÚÚ	tuv8úúúú
9	WXYZ9ÝÞ	wxyz9ýþ
0	0 * # \$ & % / \   ( ) [ ] < >	0 * # \$ & % / \   ( ) [ ] < >
*	Ao editar um nome, pressione para voltar ao Modo Standby.	Ao editar um número, pressione para obter “*”.
#	Pressione para alternar entre letra maiúscula e minúscula.	Pressione para alternar entre letra maiúscula e minúscula.

#### SEGURANÇA E CUIDADOS

##### PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA

Observe as seguintes precauções de segurança ao instalar e utilizar este produto.

- Painel LCD – O painel LCD é feito de vidro e pode ser quebrado se o aparelho cair.
- Fontes de calor – Mantenha o produto afastado de fontes de calor, tais como radiadores, fogões, aquecedores e outros

geradores de calor.

- Água e umidade – Não utilize o produto na água ou perto dela, nem em áreas de elevada umidade, como banheiros.

##### CUIDADOS COM ESTE PRODUTO

Para assegurar o máximo proveito ao utilizar este produto, observe as seguintes orientações:

- Não utilize benzeno, tiner, ou outros solventes químicos para limpar seu telefone meteorológico, pois eles podem causar danos permanentes que não são cobertos pela garantia. Quando necessário, utilize apenas um pano úmido para limpar.
- Mantenha seu telefone fora das condições de calor, umidade e luz direta do sol.
- Todos os esforços foram feitos para garantir os mais altos padrões de confiabilidade do seu telefone. No entanto, em caso de falhas, não tente consertar seu telefone; contate o fornecedor.
- Não utilize seu telefone na chuva, nem manuseie-o com as mãos molhadas; a água pode danificar aparelhos elétricos.
- Para evitar el riesgo de fuego o daños, no intente recargar pilas no recargables.
- Cambie las pilas sólo por aquellas del mismo tipo o equivalente recomendadas por el fabricante.
- Por favor deshágase de las pilas usadas de forma ecológica de acuerdo con la legislación vigente.
- No se deben colocar llamas, como por ejemplo velas, cerca de este aparato.

##### CUIDADO!

- Para evitar o risco de fogo ou ferimentos, não tente recarregar pilhas não recarregáveis.



- Apenas substitua as pilhas com o mesmo tipo ou equivalente ao recomendado pelo fabricante.
- A disposição de pilhas esgotadas e defeituosas deve ser feita de forma adequada, de acordo com a legislação relevante.
- Não aproxime o aparelho de chamadas, tais como velas.

### SOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Se seu telefone meteorológico não está funcionando corretamente, verifique estes pontos antes levá-lo para consertar.

Mas, primeiramente, verifique o seguinte:

- A Unidade Base está instalada corretamente e está ligada à linha telefônica e à tomada.
- A tomada está ligada.
- As pilhas do monofone estão instaladas.

**NUNCA** tente efetuar reparos ou ajustes – o problema pode ficar pior e a garantia pode ser anulada.

### CASOS POSSÍVEIS

Problemas ao fazer e atender ligações:

**“Não é possível fazer ou atender chamadas.”**

- Tente colocar o monofone mais próximo da Unidade Base.
- Se isto não funcionar, tente colocar a Unidade Base em outro local, talvez numa posição mais alta.
- O nível de carga da pilha pode estar baixo. Coloque o monofone na Unidade Base a fim de recarregar a pilha.
- Desligue a tomada, aguarde alguns segundos e ligue-a novamente; isto pode resolver o problema.

**“Ao pressionar o botão do telefone, escuto o sinal de ocupado.”**

- Verifique se a linha está sendo usada por outros monofones registrados na mesma Unidade Base. O símbolo **EXT** no monofone indica que a linha está em uso.

**“Ao pressionar as teclas no monofone, os dígitos aparecem no painel, mas não é possível fazer uma ligação externa.”**

- Tente colocar o monofone mais próximo da Unidade Base.
- Se isto não funcionar, tente colocar a Unidade Base em outro local. Certifique-se de estar afastada de equipamentos elétricos, tais como outro telefone, TV, rádio, máquina de lavar, geladeira, etc. Se possível, coloque a Unidade Base numa posição mais alta.
- Se outros monofones estão registrados na mesma Unidade Base, certifique-se de que a linha não está sendo usada por outro aparelho. O símbolo **EXT** aparece no painel do seu monofone.
- Pode ser necessário alterar o modo de discagem para Pulso, se o modo Tom não tiver suporte.

**“A ligação foi cortada quando o aparelho saiu da área de alcance da Unidade Base. Agora não é possível usar meu monofone.”**

- Coloque o monofone mais próximo da Unidade Base.

**“Escuto um sinal ao utilizar o monofone e o símbolo da pilha no painel está vazio.”**

- É necessário recarregar a pilha. Coloque o monofone no carregador; é possível levar até 15 horas para carregá-la completamente.

**“Tentei recarregar as pilhas, mas ainda escuto um sinal indicando que as pilhas estão fracas.”**

- As pilhas provavelmente precisam ser substituídas.

**“O monofone não toca ao receber uma ligação.”**

- Verifique se a campainha não está desligada (consulte a seção Ajustar o Volume da Campainha).

**“A função Identificação de Chamadas não funciona.”**

- Verifique se fez a assinatura do serviço de Identificação de Chamadas com a companhia telefônica.

**“A função Identificação de Chamadas funciona, mas o nome do chamador inserido na agenda telefônica não aparece no painel, mesmo quando a ligação é feita do mesmo número.”**

- É necessário armazenar o número telefônico completo, incluindo códigos e prefixos, na memória da agenda telefônica.

**“Tentei por diversas vezes pressionar o botão do telefone, mas escuto o sinal de ocupado e a luz verde na base não liga.”**

- Desligue o adaptador de alimentação na parte inferior da Unidade Base e, a seguir, ligue-o novamente. Pressione e mantenha pressionado o botão **PAGE** (CHAMAR) na Unidade Base, até que a luz verde **IN USE** (EM USO) comece a piscar.
- Repita as instruções descritas na seção “Registro de Monofones na Unidade Base”.

**PROBLEMAS COM O USO DE MULTI-MONOFONES****“Não é possível fazer uma ligação.”**

- Apenas uma chamada externa e uma interna podem ocorrer ao mesmo tempo. Certifique-se de que a linha telefônica não está sendo usada por outro monofone.
- Se a linha estiver sendo usada, você ouvirá o sinal de ocupado ao tentar fazer uma chamada.

**OUTROS ITENS IMPORTANTES****Peso / Dimensão**

Carregador:

5,64 onças (160 gramas) (incluindo o adaptador)

0,19 x 0,35 x 0,35 polegadas (sem o adaptador)

Monofone:

3,7 onças (105 gramas) (sem a pilha)

0,53 x 0,22 x 0,15 polegadas (A x L x C)

**ATENÇÃO:**

- O conteúdo deste manual e especificações técnicas estão sujeitos a mudança.
- Devido aos limites de impressão, as figuras e painéis apresentados neste manual podem ser ligeiramente diferentes do real.
- O conteúdo deste manual não pode ser reproduzido sem a permissão do fabricante.
- Caso uma pilha recarregável Ni-Cádmio seja utilizada, a drenagem do seu conteúdo deve ser feita em concordância com a lei referente à disposição de material especial.

**ESPECIFICAÇÕES**

Seu telefone opera na frequência de rádio de 2,4 GHz, faixa ISM, WDCT (Tecnologia Mundial de Comunicações Digitais). Este produto utiliza 75 canais regulares e 14 canais para substituição quando há interferência no ambiente.

As especificações para seu telefone meteorológico são as seguintes:

TIPO	DESCRIÇÃO
Padrão	Tecnologia Mundial de Comunicações (WDCT)
Alcance da frequência	2.4GHz ISM



Área de frequência do canal	0.824MHz
Modulação	DTMF
Codificação de Voz	Adaptive Differential Pulse Code Modulation (ADPCM) – Modulação de código de pulso para a conversão dos sinais sonoros
Alcance da comunicação	Até 300 metros em espaço aberto
Alimentação da Base	Força 120V / 60Hz
Alimentação do carregador do monofone	Força 120V / 60Hz
Alimentação do monofone	1 pacote de pilhas recarregáveis, NiMH 750mAh
Tempo de carregamento da pilha do monofone	15 horas
Tempo de operação	Standby: aproximadamente 5 dias Falar: aproximadamente 7 horas
Temperatura de operação	0°C a 45°C
Temperatura de Armazenamento (exterior)	-20°C a 60°C
Temperatura de Armazenamento (interior)	-5°C a 50°C
Alcance de Umidade	25% a 90%

### SOBRE A OREGON SCIENTIFIC

Visite nosso site ([www.oregonscientific.com.br](http://www.oregonscientific.com.br)) para aprender mais sobre nossos outros produtos, tais como Câmeras Digitais; Produtos de aprendizagem; Relógios de Projeção;

Equipamentos de Esporte e Saúde; Estações Meteorológicas. O nosso site possui também dados para contato com nosso SAC, assim como perguntas e respostas mais recentes e downloads.

Esperamos que você encontre todas informações que necessitar, entretanto se você quiser entrar em contato direto com nosso SAC, ligue para 55 11 2161-6180.

### DECLARAÇÃO DA FCC

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**Warning:** Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

**NOTA:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

**This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.**

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:





POR

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

### DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

A informação seguinte não deve ser usada como contato para assistência ou vendas. Contate nosso serviço de assistência ao consumidor (55 11 2161-6180 ou acesse nosso site [www.oregonscientific.com.br](http://www.oregonscientific.com.br)) para quaisquer informações.

Nome: Oregon Scientific, Inc.  
 Endereço: 19861 SW 95th Place,  
 Tualatin, Oregon 97062  
 USA  
 Tel No.: 1-800-853-8883  
 Fax No.: 1-503-684-8883

Declara que o produto:

- Nº Produto: WW338
- 1 Monofone
  - 1 Unidade Base
  - 1 Sensor
- WW338H
- 2 Monofones
  - 1 Unidade Base
  - 1 Carregador
  - 1 Sensor

Nome Produto: Telefone Meteorológico Digital

Fabricante: IDT Technology Limited  
 Endereço: Block C, 9/F, Kaiser  
 Estate, Phase 1,  
 41 Man Yue St.  
 Hung Hom, Kowloon  
 Hong Kong

O WW338 e carregador estão em conformidade com a Parte 15 das Regras FCC. A sua operação está sujeita às duas condições seguintes: 1) Este dispositivo não pode causar interferências prejudiciais e 2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferência que possa causar efeitos não desejados.

